UBND TỈNH LAI CHÂU **SỞ NGOẠI VỤ**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 343 /SNgV-LS-HTQT V/v điều chỉnh chính sách thị thực và nhập cảnh cho người nước ngoài đến Trung Quốc.	*Lai Châu, ngày 21 tháng 3 năm 2023*

Kính gửi:
- Văn phòng Tỉnh ủy;
- Văn phòng Đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh;
- Văn phòng Uỷ ban nhân dân tỉnh;
- Các sở, ban, ngành, đoàn thể tỉnh;
- UBND các huyện, thành phố.

Căn cứ Công điện số 375/CĐ của Đại sứ quán Việt Nam tại Trung Quốc thông báo một số điều chỉnh trong chính sách thị thực và nhập cảnh cho người nước ngoài đến Trung Quốc và Công văn số 892/LS-QHLS của Cục Lãnh sự, Bộ Ngoại giao về việc đưa Việt Nam vào danh sách thí điểm mở cửa du lịch, cụ thể như sau:

1. Ngày 14/3/2023, Vụ Lãnh sự - Bộ Ngoại giao Trung Quốc thông báo về việc điều chỉnh chính sách thị thực và nhập cảnh cho người nước ngoài đến Trung Quốc.

(1) Khôi phục nhập cảnh đối với thị thực được cấp trước ngày 28/3/2023 vẫn còn hiệu lực;

(2) Cơ quan cấp thị thực của Trung Quốc tại nước ngoài khôi phục phê duyệt, cấp các loại thị thực cho người nước ngoài đến Trung Quốc;

(3) Cơ quan cấp thị thực tại cửa khẩu khôi phục phê duyệt, cấp các loại thị thực cửa khẩu trên cơ sở phù hợp các quy định của pháp luật;

(4) Khôi phục các chính sách miễn thị thực nhập cảnh Hải Nam, miễn thị thực nhập cảnh đối với tàu du lịch Thượng Hải, miễn thị thực nhập cảnh Quảng Đông đối với đoàn du khách nước ngoài từ Hồng Kông và Ma Cao, miễn thị thực nhập cảnh Quế Lâm (Quảng Tây) đối với khách du lịch theo đoàn từ các nước ASEAN;

2. Từ ngày 15/3/2023, Chính phủ Trung Quốc quyết định tổ chức thí điểm cho công dân Trung Quốc du lịch sang Việt Nam theo đoàn. Đồng thời, cũng từ ngày 15/3/2023, hành khách trên chuyến bay thẳng từ Việt Nam sang Trung Quốc được phép sử dụng kết quả xét nghiệm kháng nguyên *(bao gồm cả tự xét nghiệm bằng bộ kít xét nghiệm)* thay cho xét nghiệm PCR để nhập cảnh Trung Quốc; sử

dụng kết quả xét nghiệm trong vòng 48 giờ trước khi khởi hành để tiến hành khai báo Hải quan. Các hãng hàng không sẽ không tiếp tục kiểm tra kết quả xét nghiệm PCR hoặc xét nghiệm kháng nguyên của hành khách trong vòng 48 tiếng trước khi bay.

2. Việc điều chỉnh chính sách nêu trên của Trung Quốc sẽ tạo điều kiện thuận lợi cho việc khôi phục và tăng cường hợp tác kinh tế thương mại, du lịch, giáo dục… giữa hai Bên trong thời gian tới. Sở Ngoại vụ trân trọng đề nghị:

(1) Văn phòng Tỉnh ủy, Văn phòng Đoàn ĐBQH và HĐND tỉnh, Văn phòng UBND tỉnh: Báo cáo Thường trực Tỉnh ủy, Thường trực HĐND tỉnh, Thường trực UBND tỉnh về những thay đổi trong chính sách thị thực và nhập cảnh cho người nước ngoài đến Trung Quốc.

(2) Các sở, ban, ngành, đoàn thể tỉnh; UBND các huyện/thành phố sớm nghiên cứu triển khai các phương án, biện pháp tranh thủ thúc đẩy các lĩnh vực hợp tác liên quan với các đối tác Trung Quốc đặc biệt trong lĩnh vực du lịch. Đồng thời có các biện pháp phù hợp nhằm bảo đảm an toàn cho công dân Trung Quốc trong thời gian du lịch tại Việt Nam.

(3) UBND các huyện/thành phố: Thông báo rộng rãi để nhân nhân nắm được những điều chỉnh trong chính sách thị thực và nhập cảnh khi đến Trung Quốc.

Trân trọng cảm ơn sự phối hợp của các Quý cơ quan./.

Nơi nhận:
- Như kính gửi;
- Ban Giám đốc
- Lưu: VT, LS-HTQT.

KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC

Ký bởi: Sở Ngoại vụ
Cơ quan: Tỉnh Lai Châu
Thời gian ký: 21/03/2023 16:25:01

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SỞ NGOẠI VỤ
TỈNH LAI CHÂU

Phùng Thị Hương Loan